® BUNDESREPUBLIK
DEUTSCHLAND

[®] Off nlegungsschrift[®] DE 3226569 A1

(5) Int. Cl. ³: H 01 T 3/00



DEUTSCHES PATENTAMT

② Aktenzeichen:

P 32 26 569.7

Anmeldetag:

16. 7.82

(4) Offenlegungstag: 21

21. 7.83

(3) Unionspriorität: (3) (3) (3) (98.01.82 CH 99-82

(7) Anmelder:

Dehn + Söhne GmbH + Co KG, 8500 Nürnberg, DE

(f) Zusatz zu: P 31 01 354.6

② Erfinder:

Hasse, Peter, Dr.-Ing.; König, Raimund, 8430 Neumarkt, DE; Wiesinger, Johannes, Prof. Dr.-Ing., 8031 Puchheim, DE



Prüfungsantrag gem. § 44 PatG ist gestellt

(S) Anordnung von Funkenstrecken

DIPL-ING. BERNHARD RICHTER

PATENTANWALT

zugel. Vertreter beim Europ. Patentamt European Patent Attorney



NURNBERG 29, den Rechovenstraße 10 Telefon Sa.-Nr. (09 11) 59 50 15 Telegramm: Patri Telex: 06 23 268 patri d

15.07.1982 R-gi

Firma DEHN + SÖHNE GmbH + Co. KG, Rennweg 11 - 15, 8500 Nürnberg

Patent- und Schutzansprüche:

Anordnung von Funkenstrecken für die Begrenzung von Überspannungen, wobei jeweils zwei Elektroden durch eine Isolierung aus festem Material voneinander galvanisch distanziert sind und zwischen ihren Außensei-5 ten oder -flächen außerhalb der Isolierung eine Luft-Gleitüberschlagstelle bilden, wobei ferner jeweils eine Elektrode als Innenelektrode und die andere Elektrode als diese umgebende Außenelektrode ausgebildet ist und die Innenelektrode, die Isolierschicht und zu-10 mindest der zur Gleitüberschlagstelle gehörende Teil der Außenelektrode zueinander konzentrisch sind, so daß die Luftgleitüberschlagstelle ebenfalls entsprechend konzentrisch verläuft, sowie die Erdanschlüsse solcher Funkenstrecken an einer gemeinsamen Erdplatte 15 oder -schiene zusammengefaßt sind, nach P 31 01 354.6-32, dadurch gekennzeichnet, daß die gemeinsame Erdplatte (4, 13, 28, 67) oder -schiene eine Mehrzahl von kreisförmigen Durchbrüchen (12, 14, 36) aufweist und daß in diesen Durchbrüchen je eine Isolierschicht (3, 16, 20 34) und innerhalb dieser Isolierschicht je eine Innenelektrode (1, 15, 35) vorgesehen ist.

- Anordnung nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, daß die Isolierschichten Teile einer gemeinsamen Isolierplatte (2, 2', 32) sind.
- 3. Anordnung nach Anspruch 1 oder 2, gekennzeichnet durch Durchführungen (8, 9; 39, 42, 43, 44) durch die jeweiligen Innenelektroden.
- 4. Anordnung nach Anspruch 1 oder 2, gekennzeichnet durch auf einer Seite befindliche Überführungen (10, 11, 26, 27) zur jeweiligen Innenelektrode oder deren Kontaktstift hin bzw. weg.
 - 5. Anordnung nach einem der Ansprüche 1 bis 4, dadurch gekennzeichnet, daß die Erdplatte (13) im Bereich der Durchbrüche (16) soweit versenkt ausgebildet ist, daß sich die Luftgleitüberschlagstellen (17) innerhalb der Versenkung (14') befinden.
 - 6. Anordnung nach einem der Ansprüche 1 bis 5, dadurch gekennzeichnet, daß eine gitterförmige Lochplatte (18) aus isolierendem Werkstoff vorgesehen ist, deren Löcher (19) die Innenelektroden mit den Luftgleitüberschlagsstellen sowie den darüber befindlichen Raum als Bedampfungssperre umgeben.
 - 7. Anordnung nach Anspruch 5 oder 6, dadurch gekennzeichnet, daß oberhalb der Erdplatte oder -schiene, bzw. oberhalb der als Verdampfungssperre dienenden Lochplatte (18) ein Prallblech (20) mit bevorzugt seitlichen Ausblasöffnungen (21) vorgesehen ist.

15

20

- 8. Anordnung nach einem der Ansprüche 1, 2, 4 bis 7, dadurch gekennzeichnet, daß mit den Innenelektroden (15) gleichachsige und damit elektrisch verbundene Kontaktstifte (22) vorgesehen und durch Öffnungen einer Leiterplatte (25) hindurchgeführt, sowie mit dieser elektrisch verbunden sind.
- 9. Anordnung nach Anspruch 8, dadurch gekennzeichnet, daß die Kontaktstifte (22) mit einem Widerlager, z. B. einem Bund (24) in Aussparungen (23) der gemeinsamen Isolierplatte (12) aufliegen.
- 10. Anordnung nach einem der Ansprüche 1 bis 9, gekennzeichnet durch Isolierbüchsen (34) als Bestandteil der Isolierplatte (32) zwischen Innenelektrode (35) und Erdplatte (28).
- 15 11. Anordnung nach einem der Ansprüche 1 bis 3, 5 bis 7, 9 und 10, dadurch gekennzeichnet, daß die Innenelektrode mit Verlängerungsstiften oder -buchsen eine in sich gerade Durchführung bildet.
- 12. Anordnung nach Anspruch 11, dadurch gekennzeichnet,20 daß das eine Ende der Durchführung als Buchse und das andere Ende als Steckstift ausgebildet ist.
 - 13. Anordnung nach Anspruch 11 und 12, gekennzeichnet durch zwei Isolierplatten (32, 33), die von einem Gehäuse (31) im Abstand gehalten werden und ihrerseits dem Halt der Durchführung dienen.
 - 14. Anordnung nach Anspruch 12, oder den Ansprüchen 12 und 13, dadurch gekennzeichnet, daß zu den Buchsen und Steckstiften der Durchführung der Funkenstrecken-

25

5

anordnung (59) passende Steckerkabel (47) und Buchsenkabel (48) vorgesehen sind.

- 15. Anordnung nach einem der Ansprüche 4, 11 bis 14, gekennzeichnet durch eine Funkenstreckenanordnung, die an einer Seite abgeschirmt ist und an der anderen Seite Buchsen (Stecker) für ein Steckerkabel ein Buchsenkabel aufweisen.
- 16. Anordnung nach Anspruch 14 und 15, gekennzeichnet durch jeweils die gleiche, als Durchführung ausgebildete Funkenstreckenanordnung (59), wobei im Fall des Nebenschlusses (Fig. 8) eine Seite dieser Funkenstreckenanordnung abgeschirmt ist (60).
- 17. Anordnung nach einem der Ansprüche 1 bis 16, dadurch gekennzeichnet, daß eine Funkenstreckenanordnung bzw. Funkenstrecke von einem gasdichten Gehäuse (66) umgeben ist, wobei das Gehäuseinnere mit einer die Ansprechspannung absenkenden Gasfüllung (entsprechendes Gas oder Luftunterdruck) gefüllt ist.
- 18. Anordnung nach Anspruch 17, dadurch gekennzeichnet, daß die Funkenstreckenanordnung bzw. die Funkenstrecke sich in sich selber hält und lediglich als Gesamtteil an der Gehäuseinnerwand befestigt ist.

3226569

DIPLING BERNHARD RICHTER

PATENTANWALT

zugel. Vertreter beim Europ. Patentamt European Patent Attorney 8500 NURNBERG 20, den Beelhovenstraße 10 Telefon Sa.-Nr. (00 11) 59 50 15 Telegramm: Patri Telex: 06 23 268 patri d

15.07.1982

R-gi

Firma DEHN + SÖHNE GmbH + Co. KG Rennweg 11 - 15, 8500 Nürnberg

> "Anordnung von Funkenstrecken" Zusatz zu P 31 01 354.6-32

Die Erfindung betrifft eine Anordnung von Funkenstrecken gemäß dem Oberbegriff des Anspruchs 1. Hinsichtlich Einzelheiten wird auf das Hauptpatent verwiesen, dessen Offenbarungsinhalt ausdrücklich zum Offenbarungsinhalt der vorliegenden Anmeldung erklärt wird.

Ausgehend von einer Anordnung gemäß dem Oberbegriff des Anspruchs 1 besteht die Aufgabe der Erfindung darin, eine solche Anordnung konstruktiv und funktionell zu verbessern, sowie ihr weitere Anwendungsmöglichkeiten zu erschließen.

10 Zur Lösung dieser Aufgabe dienen zunächst die Merkmale des Kennzeichens des Anspruches 1. Hierdurch kann man eine relativ große Anzahl von Funkenstrecken auf einer Platte und damit auf einer verhältnismäßig kleinen Fläche zusammenfassen. Dies ermöglicht zum Beispiel den nach15 stehend noch näher zu erläuternden Zusammenbau mit einer

6

Leiterplatte, oder die ebenfalls noch zu beschreibende Kombination mit "Steckerkabel" und "Buchsenkabel".

Die Merkmale des Anspruchs 2 dienen der konstruktiven Vereinfachung der Isolierschächt.

5 Die Merkmale der Ansprüche 3 und 4 beinhalten die beiden prinzipiellen Möglichkeiten der Durchführung und der Überführung.

Bei einer möglichst raumsparenden Zusammenfassung mehrerer Funkenstrecken auf einer Platte besteht die Gefahr, 10 daß beim Gleitüberschlag sich loslösende Partikel der Elektroden, der Erdplatte und des Isolierstoffes einen Niederschlag (Bedampfung) bilden, der bis in den Bereich der benachbarten Funkenstrecke sich erstreckt. Hierdurch könnte sich u.U. eine durchgehende leitfähige Bedampfung zwischen den einzelnen Funkenstrecken ergeben. Um da-15 gegen eine Bedampfungssperre zu bilden, sind die Merkmale des Anspruchs 5 vorgesehen. Stattdessen, oder bevorzugt in Kombination damit dienen diesem Ziel ferner die Merkmale des Anspruchs 6. Mit den Merkmalen des Anspruchs 20 7 wird ein unkontrolliertes Ausblasen der Gleitüberschläge nach oben verhindert. Stattdessen sind definierte Ausblasöffnungen geschaffen.

Die Merkmale des Anspruchs 8 betreffen die Kombination einer Anordnung nach der Erfindung mit einer Leiterplatte.

25 Dies ist ferner ein prägnantes Ausführungsbeispiel für eine Überführung gemäß Anspruch 4, indem die Anschlußleitungen immer nur auf einer Seite der Anordnung, nämlich an den Kontaktstiften angebracht sind.

Dagegen beinhaltet der Anspruch 11 eine Durchführung, wobei die Merkmale des Anspruchs 14 ein signifikantes Beispiel hierfür, nämlich in Form daran anschließbare Kabelstecker und Kabelbuchsen, beinhaltet. Dagegen betreffen die Merkmale des Anspruches 15 wieder eine Ausführungsmöglichkeit einer Überführung der Anschlußleitungen.

Die Merkmale des Anspruchs 17 sind besonders bei einer Funkenstreckenanordnung gemäß den vorhergehenden Ansprüchen in einer konstruktiv sehr einfachen Ausführung zu verwirklichen. Es ist aber auch denkbar und von Vorteil, wenn nur eine einzige Gleitüberschlag-Funkenstrecke entsprechend eingehaust und das Gehäuse mit einer solchen Gasfüllung oder Luftunterdruckfüllung versehen wird. Auch hierbei sind die später noch zu erläuternden Vorteile dieses Erfindungsgedankens gegeben.

Weitere Vorteile und Merkmale der Erfindung sind den übrigen Unteransprüchen sowie der nachfolgenden Beschreibung und der zugehörigen Zeichnung von erfindungsgemäßen Ausführungsbeispielen zu entnehmen. In der Zeichnung zeigt:

- 20 Fig. 1: ein erstes Ausführungsbeispiel der Erfindung in einem Schnitt gemäß der
 Linie II II in Fig. 2,
 - Fig. 2: die zu Fig. 1 gehörende Draufsicht,
- Fig. 3: ein weiteres Ausführungsbeispiel der 25 Erfindung,
 - Fig. 4: ein weiteres Ausführungsbeispiel der Erfindung im Schnitt und in Teildarstellung,

10

- Fig. 5 ebenfalls im Schnitt und Teildarstellung und 6: ein anderes Ausführungsbeispiel der Er-
- und 6: ein anderes Ausführungsbeispiel der Erfindung,
- Fig. 7: eine zum Beispiel der Fig. 5 und 6 gehörende Ausführungsmöglichkeit als Durchführung,
 - Fig. 8: eine zum Beispiel der Fig. 5 und 6 gehörende Ausführungsmöglichkeit als Überführung,
- 10 Fig. 9: ein weiteres Ausführungsbeispiel der Erfindung.

Das Ausführungsbeispiel der Fig. 1 und 2 zeigt eine Funkenstreckenanordnung bestehend aus einer Anzahl Innenelektroden 1, einer Isolierschicht 2 mit kreisförmigen Bunden 3 und einer Erdplatte oder -schiene 4, die an 15 Erde 5 angeschlossen ist. Die Erdplatte 4 bildet zugleich die gemeinsame Außenelektrode für die Innenelektroden 1 und ist davon durch die Bunde 3 isoliert. Damit ist der zur Gleitüberschlagstelle 6 gehörende Teil der Außenelektrode zum entsprechenden Isolierbund 3 und zur zugehöri-20 gen Innenelektrode 1 konzentrisch, so daß auch die Gleitüberschlagstelle 6 konzentrisch verläuft. Der Umriß der Platten 2, 4 kann z. B. gemäß den Ziffern 7 rechteckig sein. Die Außenform der Platte muß also nicht auch konzentrisch sein, sondern kann eine demgegenüber andere 25 Formgebung aufweisen.

Im Ausführungsbeispiel der Fig. 1, 2 werden die die Netzspannung führenden Zuleitungen 8 durch die Funkenstrecke hindurch geführt (Durchführung) und verlassen diese als Ableitung 9. Dies ist hier nur schematisch dargestellt,

während die nachfolgenden Ausführungsbeispiele darauf detaillierter eingehen.

Im Ausführungsbeispiel der Fig. 3 sind mit den Teilen der Fig. 1, 2 identische Teile gleich beziffert. Nur sind die Anschlüsse hier nicht durch die Plattenanordnung hindurchgeführt, sondern bilden eine sogenannte Überführung mit dem Eingang 10 und dem Ausgang 11. Auch hier besteht eine konzentrische Anordnung der Außenelektrode 4, des Isolierstoffbundes 3 und der Innenelektrode 1 10 zueinander, wobei aber die Außenkonturen der Platte 2, 4 ebenfalls nicht an die konzentrische Form gebunden ist. Der Vorteil einer Ausführungsform nach Fig. 3 liegt darin, daß sie sehr flach gebaut werden kann und damit in der Vertikalen sehr wenig Platz einnimmt. Sie kann z. B. 15 zum Überspannungsschutz elektronischer Bauteile auf eine entsprechende Karte aufgesteckt und als sogenannter Einschub, bzw. in einen Schlitz oder dergleichen einzuschiebender Teil verwendet werden.

In beiden vorgenannten Beispielen sind die Platten 4 zu-20 gleich die gemeinsame Erdsammelschiene, wobei die Bunde 3 mit Innenelektrode 1 sich in entsprechenden kreisförmigen Durchbrüchen 14 der Platte 4 befinden.

Das Ausführungsbeispiel der Fig. 4 zeigt im Prinzip das System der Überführung gemäß Fig. 3, wobei aber zwei sich ergänzende Bedampfungssperren vorgesehen sind. Zugleich ist die Kombination mit einer Leiterplatte dargestellt. Eine aus Isolierstoff bestehende Platte 2' trägt die Erdplatte 13, in deren jeweils kreisringförmigen Durchbrüchen 14 sich die Innenelektroden 15 befinden. Die Isolierstoffplatte 2' ist zu kreisringförmigen Buchsen 16 ausgeformt, in die Innenelektroden 15 eingepreßt sind. Um die Buchsen 16 ist die Erdplatte 13 gepreßt. Der den

Durchbruch 14 aufweisende Teil der Erdplatte 13 ist soweit versenkt ausgebildet, daß sich die Luftgleitüberschlagstelle 17 innerhalb dieser Versenkung 14' bildet. Mit dieser Bedampfungssperre kann eine weitere Bedampfungssperre in Form einer gelochten Platte 18 aus isolierendem Werkstoff kombiniert sein. Sie besitzt Aussparungen 19 mit einem Durchmesser, so daß jeweils der Raum oberhalb der konzentrischen Gleitüberschlagstelle 17 abgedeckt wird. Beide Bedampfungssperren verhindern einen Übertritt von Partikelchen zu den benachbarten Funkenstrecken hin. 10 Es könnte aber jede dieser Bedampfungssperren auch für sich eingesetzt werden und zwar nicht nur bei diesem Ausführungsbeispiel einer Überführung, sondern auch bei den anderen Ausführungsbeispielen. Grundsätzlich gilt überhaupt, daß bei einem der Ausführungsbeispiele vorgesehene Merkmale auch bei einem der anderen Ausführungsbeispiele vorgesehen sein können und umgekehrt. Oberhalb der Gleitüberschlagstelle bzw. der Bedampfungssperrplatte 18 kann ein Prallblech 20 mit Ausblasöffnungen 21 für die beim Gleitüberschlag entstehenden Gase vorgesehen sein. Die 20 Platte 18 kann von einem Gehäuserand 18' getragen sein, der unterseitig die Erdplatte 13 und oberseitig das Prallblech 20 hält. Die Platte 18 kann auch als Löschgitter bezeichnet werden.

Die Innenelektroden 15 sind entweder zu Kontaktstiften verlängert, oder aber mit gesondert hergestellten und zu ihnen gleichachsigen Kontaktstiften 22 elektrisch verbunden, die sich im wesentlichen in Aussparungen 23 der Isolierplatte 12 befinden und dort mit einem Bund 24 abstützen. Die über die Isolierplatte 12 nach außen vorragenden Kontaktstifte sind in eine Leiterplatte bzw. Platine 25 eingelötet. Die Zuleitungen 26 bzw. Ableitungen 27 bilden Überführungen. Es ist eine sehr kompakte Platinenanordnung mit einem blitzstromtragfähigen Funken-

streckenschutz geschaffen.

Fig. 5 zeigt ein weiteres Ausführungsbeispiel mit einer Durchführung. Die Erdplatte 28 ist über Schrauben 30 mit einem ebenfalls aus leitendem Material bestehenden Gehäuse 31 verbunden. Dieses trägt eine erste Isolierstoffgrundplatte 32 und eine zweite ebenfalls aus Isolierstoff bestehende Platte 33. Die Isolierstoffplatte 32 besitzt kreisringförmige Bunde 34, welche den Bunden 3 des Ausführungsbeispiels der Fig. 1, 2 entsprechen. Die Innenelektroden 35 sind zu den Bunden 34 und den diese umgeben-10 den kreisförmigen Durchbrüchen 36 der Erdplatte 28 jeweils konzentrisch, wodurch auch hier sich konzentrische Gleitüberschlagstellen bilden. Es versteht sich, daß auf der Platte 28 eine Vielzahl solcher Durchbrüche 36 vorgesehen sind. Dies gilt, wie bereits erwähnt, auch für die 15 übrigen Ausführungsbeispiele.

Auch hier kann eine Lochplatte 18 in Form eines Löschgitters vorgesehen sein. Ein Prallblech ist hier nicht notwendig, da die Gase durch die ringzylindrischen Öffnungen 37 der Platte 18 in den Raum 38 entweichen.

Die Innenelektrode 35 umgibt einen Stecker 39, der aus der ersten Platte 32 nach außen vorragt und sich mit Hilfe einer Feder 40 in einer Aussparung 41 dieser Platte halten kann. Das Ende 42 dieses Stiftes ist elektrisch mit 25 einem Teil 43 einer Buchse 44 verbunden, wobei die Teile 39, 42, 43 und 44 gleichachsig sind. Jede der Buchsen 44 befindet sich in einer der Aussparungen 45 der zweiten Isolierstoffplatte 33; in die Buchse 44 sind entsprechende Anschlüsse steckbar. Auch die Buchsen 44 sind durch 50 Federn 46 oder entsprechende Bunde in den Aussparungen 45 haltbar. Der Stecker 39 mit Feder 40 wird von oben

nach unten durch die Platte 32 hindurchgesteckt, bis sich die Feder in der Aussparung 41 befindet, von selbst auseinander spreizt und den Stecker dort festhält. Analog ist der Halt der Buchsen 44 durch Einstecken von unten nach oben mit Hilfe der sich dann auseinander spreizenden Federn 46 gegeben. Die Aussparung 45 kann gegebenenfalls auch ausgegossen werden.

Fig. 6 zeigt schematisch eine Ausführung 59 der Fig. 5, unter Weglassung einiger Teile bzw. Details. Diese Aus-10 führung kann unverändert beim Beispiel der Fig. 7 und dem der Fig. 8 eingesetzt werden.

Das Ausführungsbeispiel der Fig. 7 zeigt die Durchführung gemäß Fig. 6 im Wirkzusammenhang mit einem Steckerkabel 47 und einem Buchsenkabel 48. Eine Isolierstoffplatte 49 trägt jeweils die Stecker 50 bzw. Buchsen 51, die mit den Zuleitungen 52 bzw. 53 der Kabel 54 bzw. 55 verbunden sind. Außenseitig ist je eine aus Isolierstoff bestehende Abschirmung 56 bzw. 57 vorgesehen. Die Funkenstreckenanordnung 59 selber ist an einer Montageplatte 58 angeschraubt und gemäß Ziffer 5 geerdet. Hiermit ist eine typische Durchführung vorgesehen, welche innerhalb des Leitungszuges 54, 55 einen blitzstromtragfähigen Überspannungsschutz bildet.

Das Ausführungsbeispiel der Fig. 8 zeigt gemäß Ziffer 59
die gleiche Funkenstreckenanordnung wie in den Fig. 6 und
7. Nur ist sie hier auf einer Seite durch eine bevorzugt
metallene Abschirmung 60 eingefaßt. Ihre Kontaktstifte 39
passen zu einer Kabelbuchsenanordnung 61 mit Buchsen 62,
Zuleitungen 63 und Kabel 64. Dabei ist der Anschluß des
Kabels 64 an einen Leitungszug 65 mit dargestellt. Die
elektrische Verbindung der Buchsen 62 mit den Kontaktstif-

ten 39 entspricht einer Überführung. Hier befindet sich der Blitzschutz im Nebenschluß zum Leitungszug 65. Eine solche Anordnung empfiehlt sich insbesondere zum Nachrüsten bereits bestehender Anlagen, um das Durchtrennen vorhandener Kabel zu vermeiden.

Fig. 9 zeigt innerhalb eines Gehäuses 66 eine Erdplatte 67 mit Erdung 5, wobei die Erdplatte Träger einer entsprechenden Anzahl von Gleitentladungsfunkenstrecken 68 ist. Innerhalb des Gehäuses befindet sich ein isolieren-10 des Gas oder mit Unterdruck Luft. Hierdurch kann die Ansprechspannung der Funkenstrecken halbiert werden. Von Vorteil ist, daß das Gehäuse nicht wie beim Stand der Technik die Elektroden auf Abstand halten muß. Vielmehr werden die Funkenstrecken von der Platte 67 gehalten. Es kann also die Platte 67 mit den funkenstrecken für sich 15 hergestellt und auch das Gehäuse 66 für sich vorfabriziert werden. Danach muß nur noch die Platte 67 mit den Funkenstrecken in das Gehäuse eingesetzt, in beliebiger Weise am Gehäuse gehalten werden (z. B. über die Leitungen 69) 20 und dieses evakuiert werden, wobei für eine gas- oder luftdichte Durchführung der Leitungen 69 zu sorgen ist. Dies ist in der Fertigung und Montage eine wesentliche Vereinfachung und Verbilligung. Da eine solche Gleitentladungsfunkenstrecke für sich mechanisch stabil ist und 25 sich selber trägt, ist der hiermit mögliche Verzicht auf eine Haltefunktion des Gehäuses und Beschränkung der Gehäusefunktion auf das dichte Umschließen der Gas- oder Luftunterdruckfüllung auch bei einer einzelnen Gleitentladungsfunkenstrecke möglich, die sich auf einer ent-30 sprechenden Erdplatte befindet.

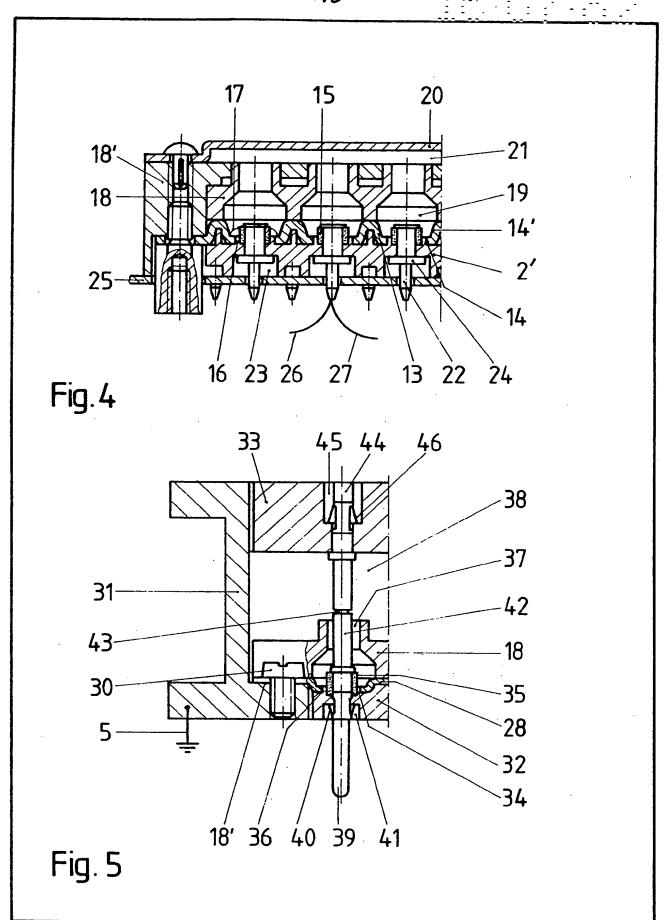
Alle dargestellten und beschriebenen Merkmale, sowie

14 18 -

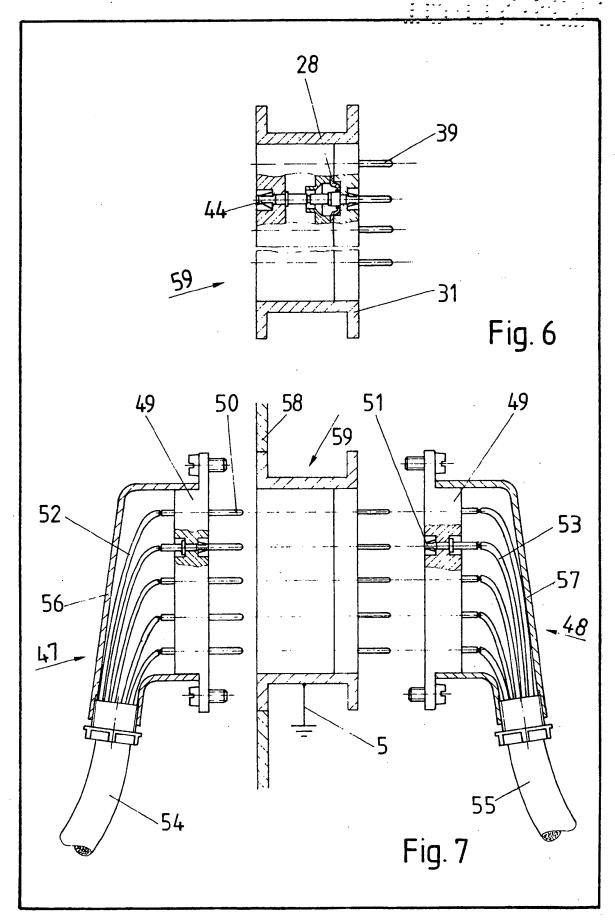
ihre Kombination untereinander, sind erfindungswesentlich.

Ansprüch

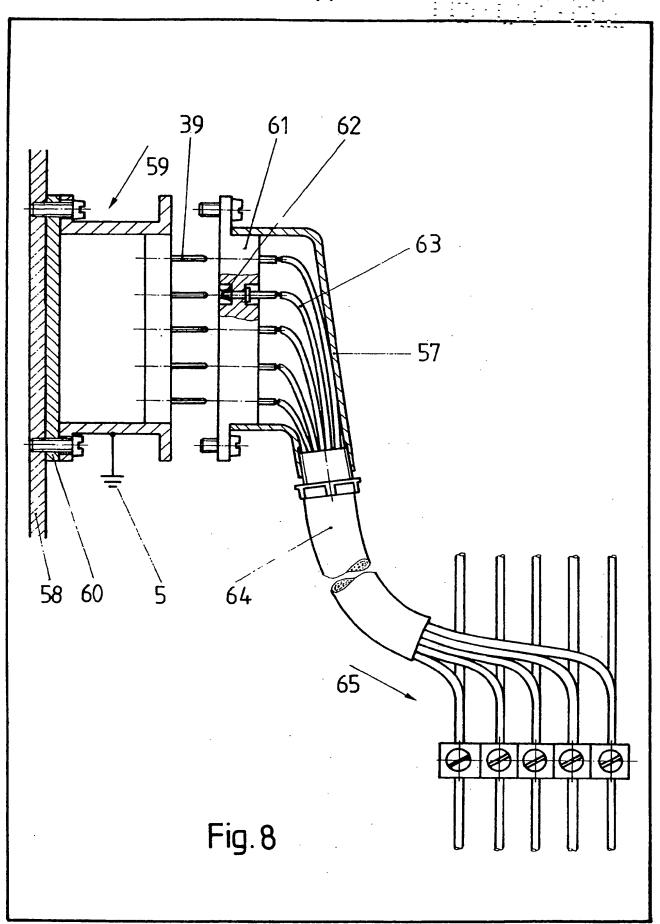
Nummer: 32 26 569 Int. Cl.3: H01T 3/00 Anmeldetag: 16. Juli 1982 Offenl gungstag: 21. Juli 1983 12 Fig.1 Fig. 2 10 Fig. 3

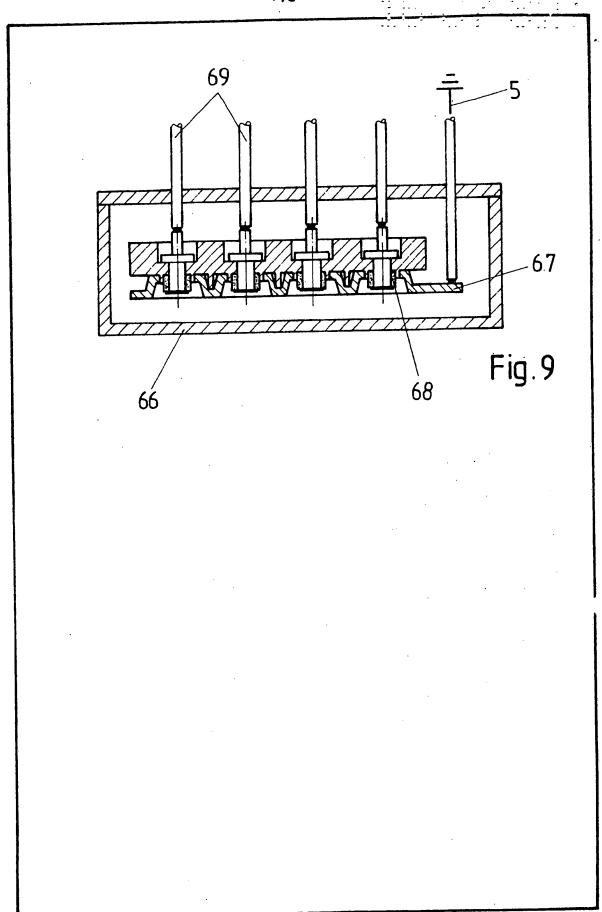






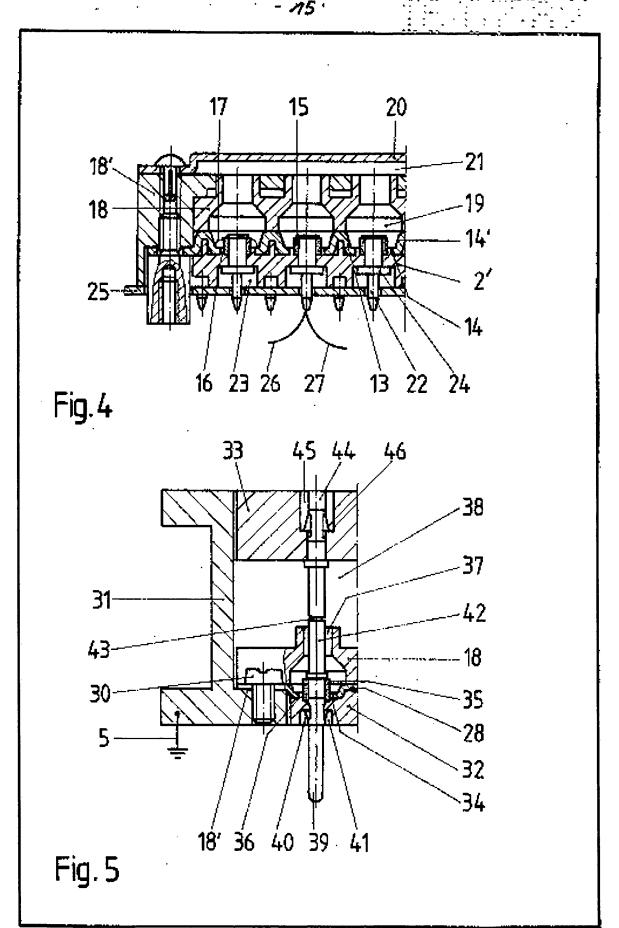
BNSDOCID: <DE___3226569A1_I_>



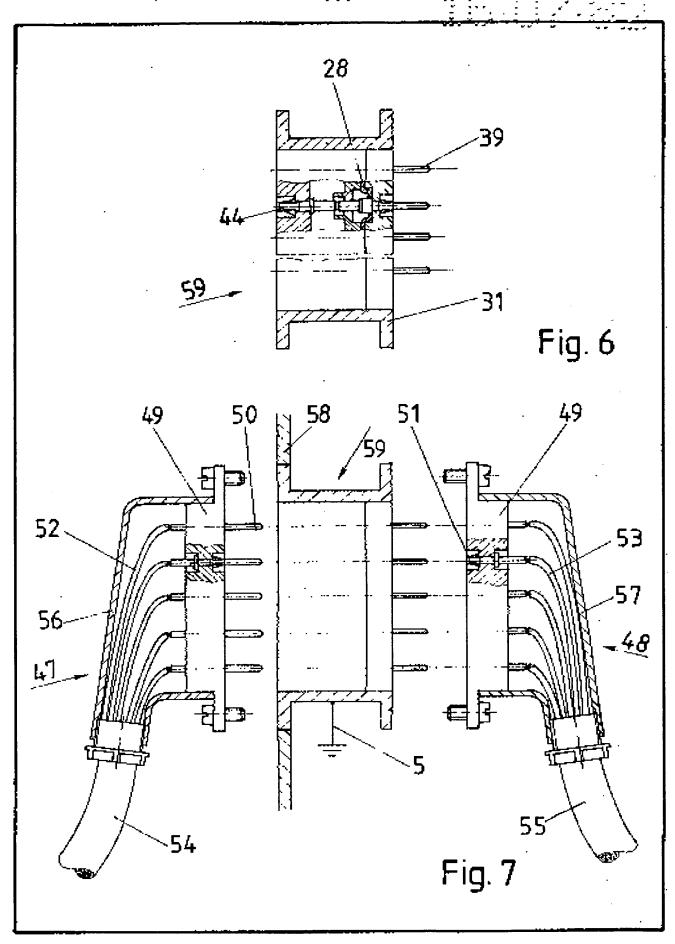


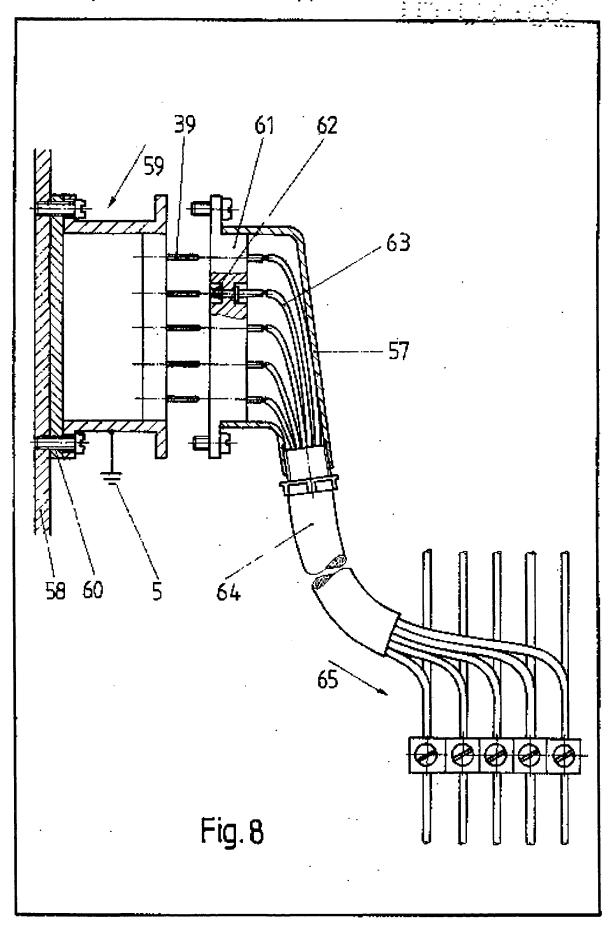
BNSDOCID: <DE___3226569A1_I_>

Nummer: Int. Cl.^a: H01T3/00 18. Juli 1882 Anmeldetag: Offenlegungeteg: 21. Juli 1983 12. Fig.1 Fig.2 10 11 Fig.3

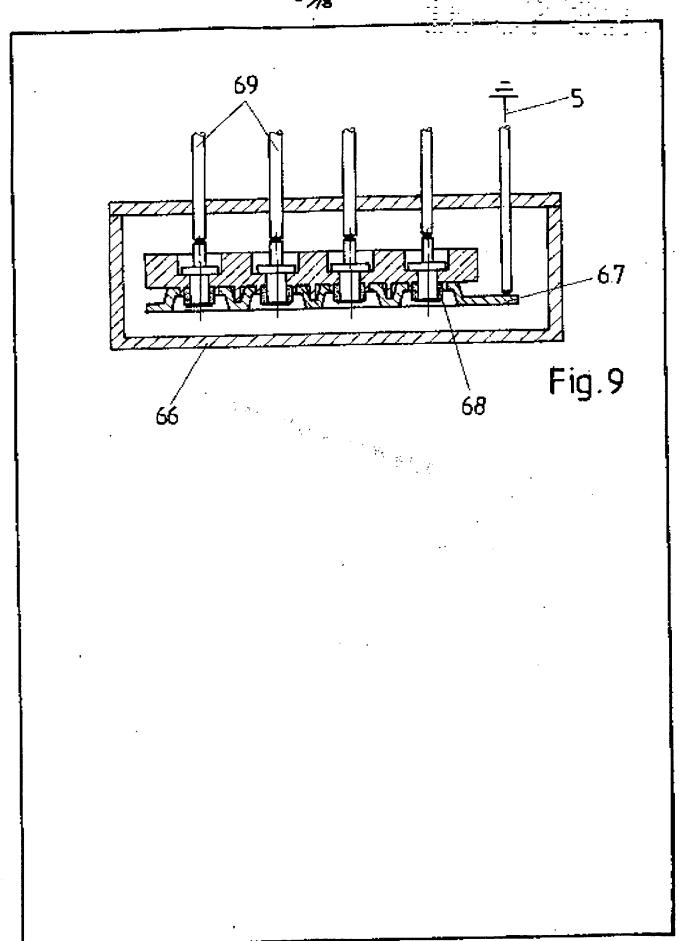


BNSDOCID: <DE___3226569A1TI_>





BNSDOCID: <DE___3226569A1TI_>



THIS PAGE BLANK (USPTO)